C9 (EA/SA/INTA)

Modo de empleo

Contenido en línea adicional

Pinche, haga clic o escanee el código QR para acceder a otras ofertas en línea.

Los vídeos explicativos le ayudarán con el manejo de su C9.

jura.com/support-C9

Contenido

1 Elementos de control ... 3

2 Por su seguridad ... 4
Tenga en cuenta el modo de empleo ... 4
Utilización conforme a lo previsto ... 4
Limitación del círculo de usuarios ... 4
Uso por parte de los niños ... 4
Protocolo de actuación en caso de daños ... 4
Prevención de daños ... 5
Peligro de descarga eléctrica ... 5
Peligro de quemaduras, escaldaduras y de lesiones ... 5

3 Preparación y puesta en funcionamiento ... 6
Instalar la máquina ... 6
Llenar el recipiente de café en grano ... 6
Determinar la dureza del agua ... 6
Primera puesta en funcionamiento ... 6
Conectar la leche ... 8
Manejar su C9: el JURA Cockpit ... 8
Conexión de la máquina con J.O.E.® - su aplicación de JURA ... 8

4 Preparación ... 9
Los mundos de placer de su C9 ... 9
Información básica sobre la preparación ... 9
Espresso y café ... 9
Latte Macchiato, Cappuccino y otras especialidades de café con leche ... 9
Espuma de leche ... 10
Café molido ... 10
Ajustar el mecanismo de molienda ... 11
Adaptar los ajustes del producto ... 12

5 Funcionamiento diario ... 12
Conectar y desconectar la máquina ... 12
Llenar el depósito de agua ... 13
Medidas de conservación ... 13

6 Ajustes de la máquina ... 14

7 Conservación ... 14
Enjuague automático del sistema de leche ... 14
Limpiar el sistema de leche ... 15
Desmontar y enjuagar la salida combinada ... 16
Colocar/cambiar el filtro ... 17
Limpiar la máquina ... 18
Descalcificar la máquina ... 19
Descalcificar el depósito de agua ... 20
Limpiar el recipiente de café en grano ... 20

8 Mensajes en el visualizador ... 21

9 Eliminación de anomalías ... 21

10 Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente ... 22
Transporte / Vaciar el sistema ... 22
Eliminación ... 22

11 Datos técnicos ... 22

12 Índice alfabético ... 23

13 Contactos JURA / Advertencias legales ... 24

1 Elementos de control

1. Interfaz de servicio para JURA Wi-Fi Connect disponible opcionalmente
2. Selector giratorio para ajuste del grado de molido
3. Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma
4. Depósito de agua (debajo de la tapa)
5. Botones variables (la función de los botones depende de cada indicación del visualizador)
6. Visualizador
7. Salida combinada ajustable en altura
8. Plataforma para tazas con protección
9. Pieza insertable para la bandeja recogegotas
10. Bandeja recogegotas
11. Depósito de posos
12. Cable de alimentación (conexión fija o enchufable) (parte posterior de la máquina)
13. Conducto de café en polvo para café molido (extraíble)
14. Botón de mando marcha/parada ⏻
15. Recipiente para la limpieza del sistema de leche
16. Cuchara dosificadora para café molido
17. Embudo de llenado para café molido

2 Por su seguridad

Tenga en cuenta el modo de empleo

Lea y respete completamente el presente modo de empleo antes de usar la máquina. Guarde el presente modo de empleo junto a la máquina y entréguelo a usuarios posteriores.

La no observancia del modo de empleo puede provocar lesiones o daños materiales graves. Por ello, las indicaciones de seguridad están marcadas de la siguiente manera:

⚠ **ADVERTENCIA**	Marca situaciones que pueden provocar lesiones graves o poner en riesgo la vida de las personas.
⚠ **ATENCIÓN**	Marca situaciones que pueden provocar lesiones leves.
ATENCIÓN	Marca situaciones que pueden provocar daños materiales.

Utilización conforme a lo previsto

La máquina está concebida para el uso doméstico. La máquina está prevista exclusivamente para preparar café y para calentar leche. Cualquier otra aplicación se considerará no conforme a lo previsto.

Limitación del círculo de usuarios

Las personas, incluyendo a los niños, que por sus
- capacidades físicas, sensoriales o mentales, o por su
- falta de experiencia o conocimientos

no sean capaces de utilizar la máquina de forma segura, no deberán hacer uso de la misma sin la debida supervisión o instrucción por parte de una persona responsable.

Al emplear un cartucho de filtro CLARIS Smart+ o un JURA Wi-Fi Connect se establecen conexiones de radiofrecuencia. Para datos concretos sobre la banda de frecuencia empleada y la potencia máxima de emisión, consulte el capítulo «11 Datos técnicos».

Uso por parte de los niños

Los niños deben ser capaces de reconocer y comprender los posibles peligros derivados de un manejo incorrecto.
- Mantener a los **niños menores de 8 años** lejos de la máquina o supervisarlos constantemente.
- **Los niños a partir de 8 años** en adelante pueden utilizar la máquina sin supervisión, siempre y cuando se les haya explicado debidamente cómo utilizarla con seguridad.
- Los niños no deben realizar trabajos de limpieza o mantenimiento sin la supervisión de una persona responsable.
- No permitir a los niños jugar con la máquina.

Protocolo de actuación en caso de daños

No use máquinas o cables de alimentación con daños. Hay riesgo de descarga eléctrica que podría provocar la muerte.
- En caso de síntomas de daños, desconecte la máquina de la red. Para ello, desconecte la C9 con el botón de mando marcha/parada ⏻. Ya puede retirar el enchufe de alimentación de la toma de corriente.
- Sustituya cualquier **cable de alimentación enchufable** dañado por un cable de alimentación original de JURA. Los cables de red no adecuados pueden provocar más daños.
- Únicamente encargue las **reparaciones en la máquina** y **los cables de alimentación conectados de forma fija** a los departamentos de servicio técnico autorizados por JURA. Las reparaciones inadecuadas pueden provocar más daños.

Prevención de daños

Así puede prevenir daños en la máquina y el cable de alimentación:

- No emplee la C9 y el cable de alimentación cerca de superficies calientes.
- No roce el cable de alimentación contra bordes afilados, no lo deje atrapado.
- No deje nunca el cable de alimentación suelto y colgando. Puede tropezarse con él o resultar dañado el cable de alimentación.
- Proteja la C9 ante las influencias climatológicas y la radiación solar directa.
- Únicamente conecte la C9 al voltaje de alimentación indicado en la placa de características técnicas. La placa de características técnicas va fijada en la parte inferior.
- Conecte la C9 directamente en un enchufe doméstico. Existe peligro de sobrecalentamiento si se utilizan enchufes múltiples o prolongadores.
- Evite el uso de detergentes alcalinos o alcohólicos y únicamente emplee detergentes poco agresivos y un paño suave.
- No utilice café en grano tratado con aditivos o caramelizado (café torrefacto).
- Llene el depósito de agua exclusivamente con agua fresca y fría sin gas.
- Desconecte la máquina con el botón de mando marcha/parada ⏻ y quite el enchufe de red de la toma de corriente si va a ausentarse durante un largo periodo de tiempo.
- Utilice exclusivamente productos de conservación originales de JURA. Los productos que no hayan sido expresamente recomendados por JURA pueden dañar su C9.

Peligro de descarga eléctrica

El agua es un conductor de corriente. Nunca mezcle agua y electricidad.

- Nunca toque el enchufe de alimentación con las manos húmedas.
- No sumerja la C9 ni el cable de alimentación en agua.
- No coloque la C9 ni sus componentes en el lavavajillas.
- Desconecte su C9 antes de los procesos de limpieza con el botón de mando marcha/parada ⏻. Limpie la C9 siempre con un paño húmedo, nunca mojado, y protéjala de salpicaduras de agua continuadas. La C9 no debe limpiarse con un chorro de agua.
- La C9 no debe colocarse sobre una superficie en la que se pueda utilizar un chorro de agua.

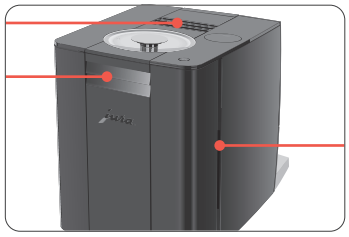
Peligro de quemaduras, escaldaduras y de lesiones

- No toque las salidas durante el funcionamiento. Utilice las asas previstas.
- De forma opcional, su C9 se puede controlar de manera remota mediante terminales móviles. Asegúrese de que durante la preparación de un producto o la ejecución de un programa de conservación no surjan riesgos para terceros, por ejemplo, por entrar en contacto con las salidas.
- Asegúrese de que la salida combinada está limpia y correctamente montada. En caso contrario, pueden desprenderse piezas de la salida. Peligro de atragantamiento.

3 Preparación y puesta en funcionamiento

Instalar la máquina

- Seleccione el lugar de su C9 de tal modo que esté protegida contra un sobrecalentamiento. Preste atención a que no se tapen las rendijas de ventilación.



- Coloque la C9 sobre una superficie horizontal y resistente al agua.

Llenar el recipiente de café en grano

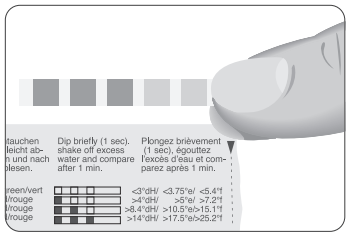
La tapa de protección de aroma del recipiente de café en grano conserva el aroma de su café en grano durante más tiempo.

ATENCIÓN
El café en grano tratado con aditivos (por ejemplo azúcar en el caso del café torrefacto), el café premolido y el café liofilizado dañan el mecanismo de molienda.
- Llene el recipiente de café en grano exclusivamente con café en grano tostado.

- Retire la tapa de protección de aroma.
- Rellene el recipiente con café en grano y cierre la tapa de protección de aroma.

Determinar la dureza del agua

Debe ajustar la dureza del agua durante la primera puesta en funcionamiento. Si conoce la dureza del agua que está empleando, continúe directamente con el siguiente apartado. Si no conoce la dureza del agua, la puede determinar antes de seguir:
- Sujete la tira reactiva Aquadur® suministrada bajo el agua corriente durante 1 segundo. Sacuda el agua.
- Espere aprox. 1 minuto.
- Lea el grado de dureza del agua según la coloración de la tira reactiva Aquadur® con ayuda de la descripción que aparece en el embalaje.



Primera puesta en funcionamiento

⚠ ADVERTENCIA
Peligro de muerte por descarga eléctrica en caso de funcionamiento con un cable de alimentación defectuoso.
- No ponga nunca la máquina en funcionamiento si presenta daños o si el cable de alimentación está deteriorado.

ATENCIÓN
La leche, el agua gasificada y otros líquidos pueden dañar el depósito de agua o la máquina.
- Llene el depósito de agua exclusivamente con agua fresca y fría.

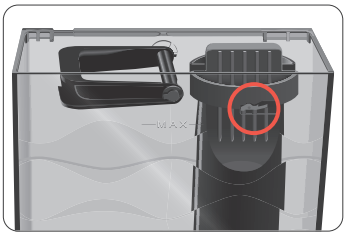
Condición previa: el recipiente de café en grano está lleno.
- En el caso de máquinas con cable de alimentación **enchufable:** Conecte el cable de alimentación con la máquina.
- Inserte el enchufe de alimentación en una toma de corriente.
- Pulse el botón de mando marcha/parada ⏻ para conectar la C9.
  «Sprachauswahl» «Deutsch»
- Pulse el botón > o < hasta que se indique el idioma deseado, p. ej. «Español».

- Pulse el botón «Guardar».
  «Dureza del agua»

ℹ En el apartado anterior se explica cómo determinar la dureza del agua.

- Pulse el botón > o < para modificar el ajuste de la dureza del agua.
- Pulse el botón «Guardar».
  «Residencia»
- Pulse el botón > o < para seleccionar la residencia.
- Pulse el botón «Guardar».
  «Colocar el filtro»
- Retire el depósito de agua y enjuáguelo con agua fría.
- Coloque la prolongación para el cartucho de filtro suministrada en la parte superior del cartucho de filtro CLARIS Smart+.

- Coloque el cartucho de filtro y la prolongación en el depósito de agua.
- Gire el cartucho de filtro en sentido a las agujas del reloj hasta que encaje de manera audible.



- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.

ℹ La máquina detecta automáticamente que acaba de colocar el cartucho de filtro.

«El filtro se enjuaga», el agua fluye directamente hacia la bandeja recogegotas.
«Vaciar bandeja recogegotas»

- Vacíe la bandeja recogegotas y vuelva a colocarla.

- Coloque un recipiente debajo de la salida combinada.

«El sistema se llena»
«La máquina se calienta»
«La máquina se enjuaga»
«Sistema de leche se aclara»
Se indica un código QR.

ℹ Encontrará mucha más información sobre su C9 en línea.

- Pulse el botón «Más».
  «Seleccione su mundo»

ℹ Seleccione ahora uno de los dos **mundos de placer** de su C9: «Hot Brew clásico» (el producto se prepara caliente con el proceso de infusión clásico) o «Light Brew» (el producto se prepara con menos café molido y a una temperatura de infusión reducida).

ℹ Si no se efectúa una selección, se ajustará automáticamente «Hot Brew clásico» después de 30 segundos. Puede modificar la selección en cualquier momento.

Se indica la pantalla de inicio. Ahora su C9 está lista para funcionar.

Conectar la leche

Su C9 permite obtener una espuma de leche cremosa de burbujas muy finas y con una consistencia perfecta. El criterio principal para espumar la leche es una temperatura de la leche de 4–8 °C. Por este motivo, recomendamos el uso de un refrigerador de leche o un recipiente de leche.

- Retire la tapa protectora de la salida combinada.
- Conecte el tubo de leche a la salida combinada.

ℹ El sistema de leche de su C9 está equipado con la pieza de conexión **HP1** y la salida de leche intercambiable **CX1.**

- Conecte el otro extremo del tubo de leche a un recipiente o refrigerador de leche.

Manejar su C9: el JURA Cockpit

Con el **JURA Cockpit** podrá manejar su C9. Pulse primero el botón y después el botón > para acceder a JURA Cockpit.

Símbolo	Significado
	Área «Conservación»
	Área «Ajuste de la máquina»
	Modo filtro

Conexión de la máquina con J.O.E.® - su aplicación de JURA

La C9 se puede conectar con J.O.E.®, su aplicación de JURA.

jura.com/app

Condición previa: J.O.E.® está instalada en su terminal móvil y ha iniciado sesión con su red doméstica. La aplicación JURA Wi-Fi Connect disponible opcionalmente está instalada en la interfaz de servicio de su C9. (La C9 debe desconectarse y volverse a conectar después de instalar JURA Wi-Fi Connect).

- Pulse primero el botón y después el botón > para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse el botón .

- Pulse varias veces el botón > hasta que se indique la opción del programa «Conectar con J.O.E.» (en la página ○○○●○○○).
- Pulse el botón «Conectar con J.O.E.».
- Pulse el botón «Conectar» y siga las instrucciones que aparecen en el visualizador y en J.O.E.®.

4 Preparación

Los mundos de placer de su C9

Seleccione entre dos opciones de preparación de su C9. Pulse para acceder a la selección de los dos **mundos de placer**:

- «Hot Brew clásico»
  - El producto se prepara caliente con el proceso de infusión clásico.
- «Light Brew»
  - El producto se prepara con menos café molido y a una temperatura de infusión reducida. Por lo tanto, es más intenso y puede degustarse de inmediato.

En los ajustes de la máquina puede guardar de forma permanente la selección del mundo de placer o definir si la consulta debe realizarse al conectar la C9.

Información básica sobre la preparación

Objetivo	Procedimiento
Mostrar más productos	Pulse el botón > para ver otras páginas de la pantalla de inicio
Modificar la intensidad del café	Pulse el botón < o > durante el proceso de molienda
Modificar la cantidad	Pulse el botón < o > durante la preparación
Detener la preparación	Pulse el botón ✕
Modificar de forma permanente la cantidad, la intensidad del café y la temperatura de un producto cualquiera / Recolocar el producto en la pantalla de inicio	Pulse durante 2 segundos el botón de un producto y realice los ajustes deseados

Espresso y café

Ejemplo: Café

- Coloque una taza debajo de la salida combinada.

- Pulse el botón «Café».
  La cantidad de agua preajustada del café cae en la taza.

ℹ El Espresso y el café también puede prepararse como **producto doble**. Para ello, pulse 2 veces el botón «Espresso» o «Café». El producto se prepara con 2 procesos de infusión (2 emboladas).

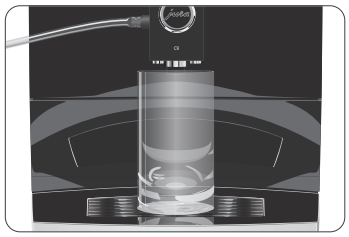
Latte Macchiato, Cappuccino y otras especialidades de café con leche

Su C9 prepara las siguientes especialidades de café con leche simplemente pulsando un botón:

- Cappuccino
- Latte Macchiato
- Flat White
- Cortado
- Espresso Macchiato

Ejemplo: Latte Macchiato
Condición previa: La leche está conectada a la salida combinada.

- Coloque un vaso debajo de la salida combinada.



- Pulse el botón «Latte Macchiato» (en la página ○●○○ de la pantalla de inicio).
  La cantidad de espuma de leche preajustada cae en el vaso.

ℹ Se produce una pausa corta durante la cual la leche caliente se separa de la espuma de leche. De esta manera, se podrán producir las capas características de un Latte Macchiato.

La cantidad de agua preajustada del Espresso cae en el vaso.

ℹ El sistema de leche se enjuaga **automáticamente** transcurridos **15 minutos** después de la preparación. Por ello, coloque un recipiente debajo de la salida combinada siempre que haya preparado leche.

Para un funcionamiento impecable del sistema de leche en la salida combinada, es estrictamente necesario limpiarlo **diariamente** si ha preparado leche (véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche»).

Espuma de leche

Su C9 prepara espuma de leche (en la página ○○○● de la pantalla de inicio).

ℹ El sistema de leche se enjuaga **automáticamente** transcurridos **15 minutos** después de la preparación. Por ello, coloque un recipiente debajo de la salida combinada siempre que haya preparado leche.

Para un funcionamiento impecable del sistema de leche en la salida combinada, es estrictamente necesario limpiarlo **diariamente** si ha preparado leche (véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche»).

Café molido

Mediante el embudo de llenado para café molido puede utilizar una segunda variedad de café, por ejemplo café descafeinado.

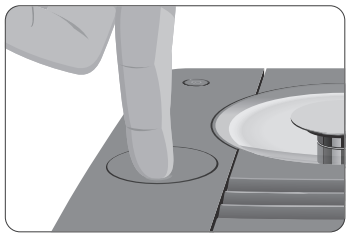
Información básica acerca del café molido:
- Active el **modo de café molido** en los ajustes de la máquina («Mode Café molido») para preparar especialidades con café molido.
- No añada nunca más de dos cucharadas dosificadas rasas de café molido.
- No utilice café molido demasiado fino. Este podría obstruir el sistema y el café solo saldría gota a gota.
- Si ha cargado una cantidad insuficiente de café molido, se indica «Insuficiente café molido» y la C9 interrumpe el proceso.
- La especialidad de café deseada ha de prepararse en un plazo de aproximadamente 1 minuto después de cargar el café molido. En caso contrario la C9 interrumpe el proceso y vuelve a estar lista para funcionar.
- La preparación de todas las especialidades de café con café molido sigue siempre el mismo patrón.

Ejemplo: Espresso con café molido
- Pulse primero el botón y después el botón > para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse el botón .
- Pulse el botón «Mode Café molido».
- Seleccione el ajuste «Mode Café molido»/«Único».

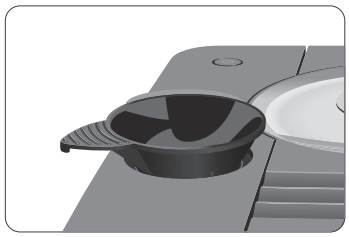
ℹ Pulse el botón > para ajustar los diferentes modos: «Único» (solo la preparación se efectúa con café molido), «Múltiple» (el modo de café molido permanece activo hasta que se desconecta la máquina).

- Pulse el botón «Guardar».
- Pulse dos veces el botón ✕ para acceder de nuevo a la pantalla de inicio.
- Pulse el botón «Espresso».
  «Añadir café molido»
- Coloque una taza debajo de la salida combinada.

- Abra la tapa del conducto de café en polvo para café molido.



- Coloque el embudo de llenado para café molido.



- Introduzca la cantidad deseada de café molido en el embudo de llenado (máximo dos cucharadas dosificadas rasas).

ℹ Puede ajustar la cantidad de café molido para controlar la intensidad y el aroma de la especialidad de café y adaptarlos en función de sus preferencias personales.

- Retire el embudo de llenado y cierre la tapa del conducto de café en polvo.
- Pulse el botón «Más».
  La cantidad de agua preajustada del Espresso cae en la taza.

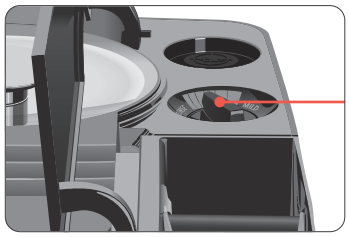
Ajustar el mecanismo de molienda

Usted puede adaptar el mecanismo de molienda al grado de tueste de su café.

ATENCIÓN
Si ajusta el grado de molido con el mecanismo de molienda parado, pueden producirse daños en el selector giratorio para ajuste del grado de molido.
- Ajuste el grado de molido sólo con el mecanismo de molienda en funcionamiento.

El ajuste correcto del grado de molido se reconocerá por la homogeneidad con la que el café sale por la salida de café. Además, se formará una crema fina y densa.

Ejemplo: así se modifica el grado de molido **durante** la preparación de un Espresso.
- Coloque una taza debajo de la salida combinada.
- Abra la tapa.
- Pulse el botón «Espresso».
- Sitúe el selector giratorio para ajuste del grado de molido en la posición deseada, **mientras** el mecanismo de moltura esté en funcionamiento.



- Cierre la tapa.

Adaptar los ajustes del producto

Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)

Pulse el botón de un producto durante **aprox. 2 segundos** para acceder a las posibilidades de ajuste:
- «Ajustes del producto»: realice ajustes individuales, como la intensidad del café, la cantidad de agua, etc.
- «Cambiar posición»: sustituya los productos disponibles en la pantalla de inicio por sus productos favoritos.
- Los ajustes permanentes en el modo de programación siguen siempre el mismo patrón.

Ejemplo: así se modifica la intensidad del café de una variedad de café.
- Pulse durante **aproximadamente 2 segundos** el botón «Café».
- Pulse el botón «Ajustes del producto».

ℹ Según el producto seleccionado son posibles diferentes ajustes: Pulse el botón < o > para navegar por las diferentes posibilidades de ajuste.

- Pulse el botón «Intensidad del café».
- Pulse el botón < o > para modificar el ajuste.
- Pulse el botón «Guardar».
- Pulse dos veces el botón ✕ para acceder de nuevo a la pantalla de inicio.

5 Funcionamiento diario

Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)

Conectar y desconectar la máquina

- Coloque un recipiente debajo de la salida combinada.

- Pulse el botón de mando marcha/parada ⏻.
  «La máquina se enjuaga»
  Su C9 está encendida o apagada.

ℹ Al desconectar la máquina, el sistema solo se enjuaga si se preparó una especialidad de café.
ℹ Si se ha preparado leche antes de la desconexión, se requerirá realizar una limpieza del sistema de leche («Limpieza del sistema de leche»). El proceso de desconexión continúa de manera automática transcurridos 30 segundos.

Llenar el depósito de agua

La conservación diaria de la máquina y la higiene relacionada con la leche, el café y el agua son decisivas para un resultado de café siempre perfecto en la taza. Por este motivo, cambie el agua **diariamente**.

ATENCIÓN
La leche, el agua gasificada y otros líquidos pueden dañar el depósito de agua o la máquina.
- Llene el depósito de agua exclusivamente con agua fresca y fría.

- Retire el depósito de agua y enjuáguelo con agua fría.
- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.

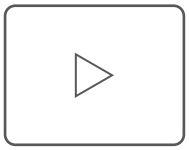
Medidas de conservación

Conseguir una calidad del café óptima depende de múltiples factores. Una de las condiciones imprescindibles es la conservación regular de su C9. Lleve a cabo las siguientes medidas:

Medida de conservación	a diario	en caso necesario	Observación
Vaciar la bandeja recogegotas y el depósito de posos y enjuagar ambas piezas con agua templada (la pieza insertable para la bandeja recogegotas, la propia bandeja recogegotas y el depósito de posos de café son aptos para lavavajillas)	▪		Vacíe siempre el depósito de posos de café con la máquina conectada. Solo así se garantiza el restablecimiento del contador de posos de café.
Limpiar el sistema de leche (si está muy sucio, desmontarlo y enjuagarlo adicionalmente)		▪	Véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche». Recomendamos desmontar y lavar el sistema de leche en la salida combinada una vez a la semana (véase capítulo 7 «Conservación – Desmontar y enjuagar la salida combinada»).
Enjuagar el tubo de leche	▪		
Limpiar el depósito de agua	▪		
Limpie la superficie de la máquina con un paño limpio, suave y húmedo (por ejemplo, de microfibra)	▪		
Cambiar el tubo de leche con la pieza de conexión HP1		aprox. cada 3 meses	
Cambiar la salida de leche intercambiable CX1		aprox. cada 3 meses	
Limpie las paredes internas del depósito de agua con un cepillo		▪	
Limpie el lado superior e inferior de la plataforma de tazas		▪	
Limpiar a fondo la bandeja recogegotas y el depósito de posos de café		▪	

ℹ Puede consultar más información sobre la conservación de su C9 en el Cockpit, en el área «Conservación» (opción del programa «Informaciones»).

6 Ajustes de la máquina



Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)

Pulse primero el botón y después el botón > para acceder a JURA Cockpit. En el apartado «Ajuste de la máquina» puede realizar los siguientes ajustes:

Opción del programa	Explicación
«Mode Café molido»	Activar el modo de café molido para preparar especialidades con café molido (véase capítulo 4 «Preparación – Café molido»)
«Opción mundo»	Guardar la selección del mundo de placer («Hot Brew clásico»/«Light Brew») de forma permanente o definir si la consulta debe realizarse al conectar la C9
«Selección de idioma»	Ajustar idioma
«Desconectar después de»	Para ahorrar energía, se ha ajustado la hora de desconexión de fábrica a 30 minutos. Posibles ajustes: desconexión tras 15 minutos, 30 minutos o de 1 a 9 horas después de la última acción realizada en la máquina Prolongar la hora de desconexión supone un consumo de energía más elevado. Consumo de energía de la C9 en estado desconectado: 0 vatios.
«Dureza del agua»	Ajustar la dureza del agua empleada (de 1 °dH a 30 °dH) para evitar la calcificación de su máquina
«Unidades»	Ajustar la unidad de la cantidad de agua (ml u oz)
«Conectar con J.O.E.» (solo se indica cuando se esté utilizando JURA Wi-Fi Connect)	Conectar la C9 por control remoto con la aplicación de JURA (J.O.E.®) o volver a desconectar (véase capítulo 3 «Preparación y puesta en funcionamiento – Conexión de la máquina con J.O.E.® - su aplicación de JURA»)
«Conectar con el refrigerador de leche» (solo se indica cuando se esté utilizando JURA Wi-Fi Connect)	Conectar su C9 con el refrigerador de leche Cool Control por radiofrecuencia o volver a deshacer la conexión
«Enjuague del sistema de leche»	Ajustar si el enjuague del sistema de leche se ejecuta de forma automática o si hay que iniciarlo de forma manual
«Vaciar el sistema»	Vaciar el sistema para proteger la C9 contra daños por heladas durante el transporte (véase capítulo 10 «Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente – Transporte / Vaciar el sistema»)
«Contador de preparaciones»	Consultar el contador de preparaciones
«Contador de conservación»	Consultar el contador de programas de conservación
«Versión»	Consultar versión de software
«Ajustes de fábrica»	Restablecer su C9 a los ajustes de fábrica (a continuación se desconecta la máquina)

7 Conservación

Indicaciones generales de conservación:

- Si está pendiente la ejecución de un programa de conservación, se iluminan en **rojo** en la pantalla de inicio. Puede controlar la conservación de su C9 en el **Cockpit** en el área . Aquí se representan los programas de conservación que se deben realizar mediante mensajes con fondo rojo (en la página ○○●). Pulse el botón del mensaje correspondiente para acceder directamente al programa de conservación.
- Realice el programa de conservación necesario siempre que se le solicite.

Enjuague automático del sistema de leche

El sistema de leche se enjuaga **automáticamente** transcurridos **15 minutos** después de la preparación. Por ello, coloque un recipiente debajo de la salida combinada siempre que haya preparado leche.

Limpiar el sistema de leche

Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)

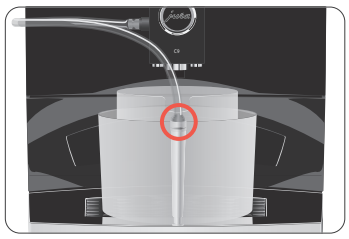
Para un funcionamiento impecable del sistema de leche en la salida combinada, es estrictamente necesario limpiarlo **diariamente** si ha preparado leche.

ATENCIÓN
El empleo de productos limpiadores incorrectos puede hacer que aparezcan residuos en el agua o se produzcan daños en la máquina.
- Utilice exclusivamente productos de conservación originales JURA.

ℹ Podrá adquirir el detergente del sistema de leche JURA en comercios especializados.
ℹ Utilice el recipiente para la limpieza del sistema de leche suministrado.

- Pulse primero el botón y después el botón > para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse varias veces el botón > hasta que se indique la página ○ ○ ● con el mensaje «Limpieza del sistema de leche».
- Pulse el botón «Limpieza del sistema de leche».
- Pulse el botón «Inicio».
  «Añadir el limpiador del sistema de leche» / «Llenar de agua» / «Conectar el tubo de leche»
- Retire el tubo de leche del recipiente de leche o del refrigerador de leche.
- Vierta 1 unidad de dosificación de limpiador del sistema de leche por la **zona delantera** del recipiente.

- A continuación, añada agua templada hasta la **marca superior.**
- Coloque el recipiente debajo de la salida combinada y conecte el tubo de leche al recipiente.



ℹ Para poder conectar correctamente el tubo de leche con el recipiente, el tubo de leche debe estar equipado con una pieza de conexión **HP3**.

- Pulse el botón «Inicio».
  El sistema de leche se limpia.
  El proceso se interrumpe, «Llenar de agua»
- Enjuague a fondo el recipiente para la limpieza del sistema de leche y añada agua fresca en la zona delantera hasta la **marca superior.**
- Vuelva a colocar el recipiente debajo de la salida combinada y conecte el tubo de leche de nuevo al recipiente.
- Pulse el botón «Más».
  El sistema de leche se enjuaga con agua limpia. El proceso se detiene automáticamente.

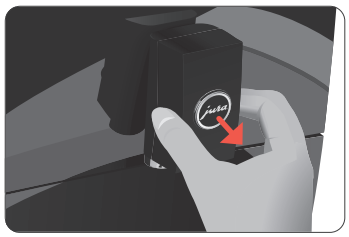
Desmontar y enjuagar la salida combinada

Si no se crea suficiente espuma de leche o si sale leche despedida de la salida combinada, es posible que la salida esté sucia. Si es el caso, desmonte y enjuague la salida combinada.

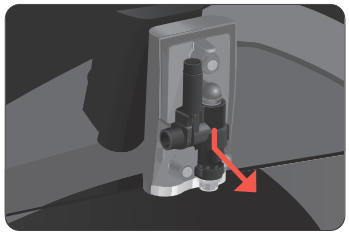
ℹ Recomendamos desmontar y lavar el sistema de leche en la salida combinada una vez a la semana.

- Retire el tubo de leche y enjuáguelo a fondo bajo un chorro de agua corriente.

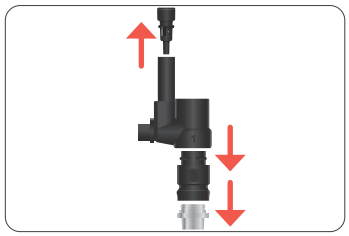
- Desmonte la tapa de la salida combinada moviéndola hacia delante.



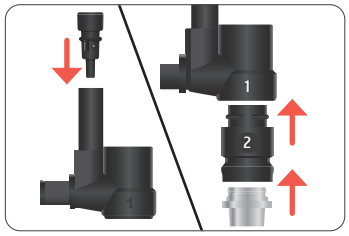
- Saque el sistema de leche de la salida combinada.



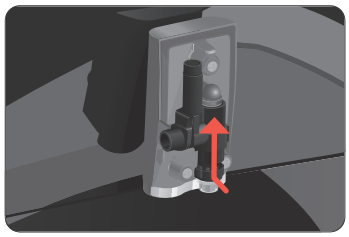
- Desmonte completamente el sistema de leche.



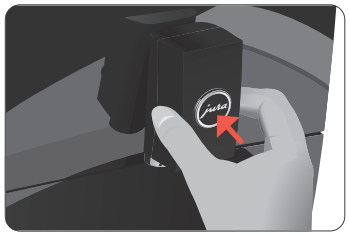
- Enjuague a fondo todas las piezas bajo un chorro de agua corriente. En caso de residuos de leche muy resecos, sumerja primero los componentes en una solución de 250 ml de agua y 1 unidad de dosificación de limpiador del sistema de leche JURA. Enjuague después a fondo los componentes.
- Vuelva a ensamblar el sistema de leche. Preste atención en este caso a la numeración de los componentes.



- Vuelva a colocar los componentes montados en la salida combinada y presiónelos.



- Coloque la tapa de la salida combinada.



Colocar/cambiar el filtro

Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)

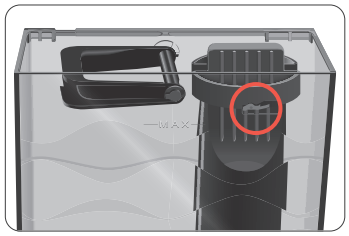
En cuanto se agota el cartucho de filtro (dependiendo de la dureza del agua ajustada), la C9 solicita un cambio del filtro.

ℹ Su C9 ya no necesitará descalcificación si emplea el cartucho de filtro CLARIS Smart+.
ℹ Los cartuchos de filtro CLARIS Smart+ pueden adquirirse en comercios especializados.

Condición previa: El Cockpit indica «Cambio del filtro». O en el Cockpit, el símbolo de filtro se muestra en rojo cuando se agota la capacidad del filtro insertado.

- Retire el depósito de agua y vacíelo.
- Gire el cartucho de filtro en sentido contrario a las agujas del reloj y retírelo del depósito de agua junto con la prolongación.
- Coloque la prolongación para el cartucho de filtro en la parte superior de un cartucho de filtro CLARIS Smart+ **nuevo.**

- Coloque el cartucho de filtro y la prolongación en el depósito de agua.
- Gire el cartucho de filtro en sentido a las agujas del reloj hasta que encaje de manera audible.



- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.
  La máquina detecta automáticamente que acaba de colocar/cambiar el cartucho de filtro.
  «El filtro se enjuaga», el agua fluye directamente hacia la bandeja recogegotas.
  «Vaciar bandeja recogegotas»
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.

Limpiar la máquina

Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)

Después de 180 preparaciones u 80 enjuagues de conexión, la C9 requiere una limpieza.

ATENCIÓN

El empleo de productos limpiadores incorrectos puede hacer que aparezcan residuos en el agua o se produzcan daños en la máquina.

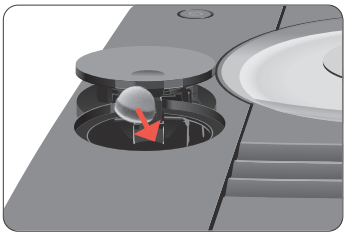
- Utilice exclusivamente productos de conservación originales JURA.

i El programa de limpieza dura aproximadamente 20 minutos.
i No interrumpa el programa de limpieza. La calidad de la limpieza se vería afectada por ello.
i Las pastillas de limpieza JURA pueden adquirirse en comercios especializados.

Condición previa: El Cockpit indica «Limpieza».

- Llene el depósito de agua.
- Pulse primero el botón y después el botón > para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse varias veces el botón > hasta que se indique la página ○ ○ ● con el mensaje «Limpieza».
- Pulse el botón «Limpieza».
- Pulse el botón «Inicio».
  «Vaciar bandeja recogegotas»
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.
- Coloque un recipiente debajo de la salida combinada.

- Pulse el botón «Más».
  «Máquina limpiando»
  El proceso se interrumpe, «Introducir pastilla».
- Abra la tapa del conducto de café en polvo para café molido.
- Introduzca una pastilla de limpieza JURA en el conducto de café en polvo.



- Cierre la tapa.
- Pulse el botón «Más».
  «Máquina limpiando», sale agua varias veces por la salida combinada.
  El proceso se interrumpe, «Vaciar bandeja recogegotas»
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.

Descalcificar la máquina

Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)

La C9 se calcifica debido al uso y solicita automáticamente una descalcificación. La calcificación depende del grado de dureza del agua.

ℹ Si utiliza un cartucho de filtro CLARIS Smart+, no aparecerá ninguna solicitud de descalcificación.

⚠ ATENCIÓN
El producto descalcificador puede provocar irritaciones en la piel y en los ojos.
- Evite el contacto con la piel y los ojos.
- Elimine el producto descalcificador enjuagando con agua limpia. Consultar a un médico después de un contacto con los ojos.

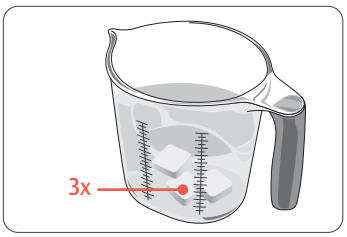
ATENCIÓN
El empleo de productos descalcificadores incorrectos puede hacer que aparezcan residuos en el agua o se produzcan daños en la máquina.
- Utilice exclusivamente productos de conservación originales JURA.

ATENCIÓN
La interrupción del proceso de descalcificación puede provocar daños en la máquina.
- Realice la descalcificación completamente.

ATENCIÓN
El contacto del producto descalcificador con superficies delicadas (p. ej., mármol) puede provocar daños en las mismas.
- Elimine inmediatamente las salpicaduras.

ℹ El programa de descalcificación dura aproximadamente 20 minutos.
ℹ Las pastillas de descalcificación JURA pueden adquirirse en comercios especializados.

Condición previa: El Cockpit indica «Descalcificación».
- Pulse primero el botón y después el botón > para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse varias veces el botón > hasta que se indique la página ○ ○ ● con el mensaje «Descalcificación».
- Pulse el botón «Descalcificación».
- Pulse el botón «Inicio».
  «Vaciar bandeja recogegotas»
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.
  «Agente en el tanque» / «500 ml»
- Retire el depósito de agua y vacíelo.
- Disuelva por completo 3 pastillas de descalcificación JURA en un recipiente con 500 ml de agua. Este proceso puede tardar algunos minutos.



- Llene el depósito de agua **vacío** con la solución y vuelva a colocarlo.
- Coloque un recipiente debajo de la salida combinada.

- Pulse el botón «Más».
  «La máquina se descalcifica»
  El proceso se interrumpe, «Vaciar bandeja recogegotas».
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.
  «Limpiar el depósito de agua» / «Llenar el depósito de agua»
- Vacíe el recipiente y vuelva a colocarlo debajo de la salida combinada.

- Retire el depósito de agua y enjuáguelo a fondo.
- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.
- Pulse el botón «Más».
  «La máquina se descalcifica»
  El proceso se interrumpe, «Vaciar bandeja recogegotas».
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.

ℹ Enjuague el depósito de agua a fondo en caso de que se produzca una interrupción imprevista del proceso de descalcificación.

Descalcificar el depósito de agua

El depósito de agua puede calcificarse. Para que quede garantizado un funcionamiento correcto, debería descalcificar de vez en cuando el depósito de agua.

- Retire el depósito de agua.
- Si utiliza un cartucho de filtro CLARIS Smart+, retírelo.
- Disuelva 3 pastillas de descalcificación JURA en el depósito de agua completamente lleno.
- Deje la solución descalcificadora en el depósito de agua durante varias horas (por ejemplo toda la noche).
- Vacíe el depósito de agua y enjuáguelo a fondo.
- Si utiliza un cartucho de filtro CLARIS Smart+, vuelva a insertarlo.
- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.

Limpiar el recipiente de café en grano

El café en grano puede presentar una ligera capa de grasa que permanecerá adherida a las paredes del recipiente de café en grano. Estos residuos pueden afectar negativamente al resultado de la preparación de café. Por este motivo, limpie de vez en cuando el recipiente de café en grano.

Condición previa: el visualizador indica «Llenar café».

- Desconecte la máquina con el botón de mando marcha/parada ⏻.
- Retire la tapa de protección de aroma.
- Limpie el recipiente de café en grano con un paño seco y suave.
- Rellene el recipiente con café en grano y cierre la tapa de protección de aroma.

8 Mensajes en el visualizador

Mensajes en la pantalla de inicio

Mensaje	Causa/Consecuencia	Medida
«Llenar el depósito de agua»	El depósito de agua está vacío. La preparación no es posible.	▸ Llene el depósito de agua (véase capítulo 5 «Funcionamiento diario – Llenar el depósito de agua»).
«Vaciar depósito de posos» / «Vaciar bandeja recogegotas»	El depósito de posos está lleno. / La bandeja recogegotas está llena. La preparación no es posible.	▸ Vacíe el depósito de posos y la bandeja recogegotas (véase capítulo 5 «Funcionamiento diario – Medidas de conservación»).
«Falta bandeja recogegotas»	La bandeja recogegotas está mal puesta o no está puesta. La preparación no es posible.	▸ Coloque la bandeja recogegotas.
«Llenar café»	El recipiente de café en grano está vacío. La preparación no es posible.	▸ Llene el recipiente de café en grano (véase capítulo 3 «Preparación y puesta en funcionamiento – Llenar el recipiente de café en grano»).
«Calor alto»	El sistema está demasiado caliente para iniciar un programa de conservación.	▸ Espere unos minutos a que se enfríe el sistema.

Si está pendiente la ejecución de un **programa de conservación** (cambio de filtro, limpieza, descalcificación), ⚙ se ilumina en**rojo** en la pantalla de inicio. En el **Cockpit** (en el área ⁂) se representan los programas de conservación que se deben realizar mediante mensajes con fondo rojo.

9 Eliminación de anomalías

Problema	Causa/Consecuencia	Medida
Al espumar leche, se hace muy poca espuma o la leche salpica fuera de la salida combinada.	La salida combinada está sucia.	▸ Asegúrese de que la tapa de la salida combinada está correctamente colocada. ▸ Limpie el sistema de leche de la salida combinada (véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche»). ▸ Desmonte y enjuague la salida combinada (véase capítulo 7 «Conservación – Desmontar y enjuagar la salida combinada»).
Durante la preparación de café, el café sólo sale gota a gota.	El café se ha molido demasiado fino y obstruye el sistema.	▸ Ajuste un grado de molido más grueso en el mecanismo de molienda (véase capítulo 4 «Preparación – Ajustar el mecanismo de molienda»).
	Probablemente no se haya ajustado correctamente la dureza del agua.	▸ Realice una descalcificación (véase capítulo 7 «Conservación – Descalcificar la máquina») y controle el ajuste de la dureza del agua en los ajustes de la máquina.
Hay café molido detrás del depósito de posos de café.	Los granos utilizados provocan un volumen desproporcionado en el café molido.	▸ Reduzca la intensidad del café o ajuste un grado de molido menor (véase capítulo 4 «Preparación – Adaptar los ajustes del producto») / (véase capítulo 4 «Preparación – Ajustar el mecanismo de molienda»).
El mecanismo de molienda hace mucho ruido.	En el mecanismo de molienda hay cuerpos extraños.	▸ Póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo «13 Contactos JURA / Advertencias legales»).
«ERROR 2» o «ERROR 5» se indica.	Si la máquina estuvo expuesta al frío durante mucho tiempo, el proceso de calentamiento puede estar bloqueado por motivos de seguridad.	▸ Caliente la máquina a temperatura ambiente.
Se indican otros mensajes «ERROR».	–	▸ Póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo «13 Contactos JURA / Advertencias legales»).

ℹ Si no fue posible eliminar las anomalías, póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo «13 Contactos JURA / Advertencias legales»).

10 Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente

Transporte / Vaciar el sistema

Conserve el embalaje de la C9. Éste tiene la función de proteger la máquina cuando sea transportada.

Para proteger la C9 de heladas durante el transporte, el sistema ha de vaciarse.

Condición previa: se indica la pantalla de inicio.

- Retire el tubo de leche de la salida combinada.
- Coloque un recipiente debajo de la salida combinada.

- Pulse primero el botón y después el botón > para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse el botón .
- Pulse varias veces el botón > hasta que se indique la opción del programa «Vaciar el sistema».
- Pulse el botón «Vaciar el sistema».
- Retire el depósito de agua y vacíelo.

  «El sistema se vacía»

  Sale vapor de la salida combinada hasta que se vacíe el sistema. Su C9 está desconectada.

Eliminación

Elimine las máquinas antiguas respetando el medioambiente.

Las máquinas antiguas contienen valiosos materiales reciclables que deberían destinarse al reciclado. Por este motivo, las máquinas antiguas deben eliminarse a través de sistemas de recogida apropiados.

11 Datos técnicos

Voltaje	220–240 V ~, 50 Hz
Potencia	1450 W
Marca de conformidad	CE UK CA
Presión de bomba	estática máx. 15 bar
Capacidad del depósito de agua (sin filtro)	1,6 l
Capacidad del recipiente de café en grano	200 g
Capacidad del depósito de posos	máx. 16 porciones
Longitud del cable	aprox. 1,1 m
Peso	aprox. 9,4 kg
Medidas (An x Al x P)	26,0 × 32,5 × 43,7 cm
Sistema de leche con pieza de conexión	HP1
Salida de leche intercambiable	CX1
Cartucho de filtro CLARIS Smart+ (tecnología RFID)	Banda de frecuencia 13,56 MHz Potencia máx. de transmisión < 1 mW
JURA Wi-Fi Connect (conexión Wi-Fi)	Banda de frecuencia 2,4 GHz Potencia máx. de transmisión <100 mW
Tipo JURA	799

Advertencias para los inspectores (contraensayos de conformidad con la norma DIN VDE 0701-0702): el punto de puesta a tierra central se encuentra en la parte inferior de la máquina, en inmediata proximidad del cable de alimentación.

12 Índice alfabético

A
- Adaptar los ajustes del producto 12
- Ajustes de la máquina 14
- Ajustes del producto
  - Adaptar 12

B
- Bandeja recogegotas 3
  - Pieza insertable 3
- Botón
  - Botón de mando marcha/parada 3

C
- Cable de alimentación 3
- Café 9
- Café con leche 9
- Café instantáneo
  - Café molido 10
- Café molido 10
  - Conducto de café en polvo para café molido 3
  - Cuchara dosificadora para café molido 3
- Cappuccino 9
- Cartucho de filtro CLARIS Smart
  - Cambiar 17
  - Colocar 17
- Círculo de usuarios 4
- Cockpit 8, 14, 21
- Conducto de café en polvo
  - Conducto de café en polvo para café molido 3
- Conectar 12
- Conexión Wi-Fi 8
- Conservación 14
- Contactos 24
- Control remoto 6, 8, 17, 22
- Cortado 9
- Cuchara dosificadora para café molido 3

D
- Daños
  - Prevención de daños 5
  - Protocolo de actuación en caso de daños 4
- Datos técnicos 22
  - Salida de leche intercambiable 22
  - Sistema de leche 22
- Declaración de conformidad 24
- Declaración de conformidad de la UE 24
- Depósito de agua 3
  - Descalcificar 20
  - Llenar 13
- Depósito de posos 3
- Descalcificar
  - Depósito de agua 20
  - Máquina 19
- Desconectar 12
- Descripción de símbolos 4
- Direcciones 24
- Dureza del agua
  - Determinar la dureza del agua 6

E
- Eliminación 22
- Eliminación de anomalías 21
- Embudo de llenado
  - Embudo de llenado para café molido 3
- Enjuague del sistema de leche 14
- Espresso 9
- Espresso Macchiato 9
- Espuma de leche 10

F
- Filtro
  - Cambiar 17
  - Colocar 17
- Flat White 9

G
- Grado de molido
  - Ajustar el mecanismo de molienda 11
  - Selector giratorio para ajuste del grado de molido 3

I
- Indicaciones de seguridad 4
- Instalar
  - Instalar la máquina 6
- Interfaz de servicio 3

J
- JURA
  - Contactos 24

L
- Latte Macchiato 9
- Leche
  - Conectar la leche 8
- Limpiar
  - Máquina 18
  - Recipiente de café en grano 20
- Línea de asistencia telefónica 24
- Llenar
  - Depósito de agua 13
  - Recipiente de café en grano 6

M
- Máquina
  - Descalcificar 19
  - Instalar 6
  - Limpiar 18
- Medidas de conservación 13
- Mensajes en el visualizador 21

N
- Niños 4

P
- Pieza insertable para la bandeja recogegotas 3
- Plataforma para tazas 3
- Preparación 9
  - Café 9
  - Café con leche 9
  - Café molido 10
  - Cappuccino 9
  - Cortado 9
  - Espresso 9
  - Espresso Macchiato 9
  - Espuma de leche 10
  - Flat White 9
  - Latte Macchiato 9
- Primera puesta en funcionamiento 6
- Problemas
  - Eliminación de anomalías 21
- Puesta en funcionamiento, primera 6
- Punto de puesta a tierra 22
- Punto de puesta a tierra central 22

R
- Recipiente de café en grano
  - Limpiar 20
  - Llenar 6
  - Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma 3
- RFID 22

S
Salida
Salida combinada ajustable en altura 3
Salida combinada
Desmontar y enjuagar 16
Salida combinada ajustable en altura 3
Salida de leche intercambiable 22
Selector giratorio para ajuste del grado de molido 3
Servicio al cliente 24
Sistema de leche 22
Limpiar 15
T
Tapa de protección de aroma
Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma 3
Teléfono 24
Transporte 22
U
Utilización
Conforme a lo previsto 4
V
Vaciar el sistema 22
Visualizador 3
Cockpit 8
Visualizador, mensajes 21
W
Wi-Fi 22
Wi-Fi Connect 3, 8

13 Contactos JURA / Advertencias legales

JURA Elektroapparate AG
Kaffeeweltstrasse 10
CH-4626 Niederbuchsiten
Tel. +41 (0)62 38 98 233

- Puede consultar más datos de contacto para su país en **jura.com**.
- En caso de que necesite ayuda con el manejo de su máquina, consulte la página web **jura.com/service**.
- ¡Su opinión nos importa! Benefíciese de las opciones de contacto facilitadas en **jura.com**.

Directivas

La máquina cumple las siguientes directivas:

- 2014/35/UE – Directiva de baja tensión
- 2014/30/UE – Compatibilidad electromagnética
- 2009/125/CE – Directiva sobre energía
- 2011/65/UE – Directiva sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos
- 2014/53/UE – Directiva sobre equipos radioeléctricos

Puede consultar una declaración de conformidad de la UE detallada para su C9 en **jura.com/conformity**.

Modificaciones técnicas

Reservado el derecho a introducir modificaciones técnicas. Las ilustraciones empleadas en el presente modo de empleo son esquemáticas y no muestran los colores originales de la máquina. Su C9 puede diferir en algunos detalles.